

## KÖZLEMÉNY

*a hitelintézetek összevont mérlegének alakulásáról a 2010. februári adatok alapján*

A **háztartások** február folyamán forintban több hitelt vettek fel, mint amennyit törlesztettek, azaz nettó hitelfelvevők voltak, míg devizában többet törlesztettek, mint amennyit felvettek, azaz nettó törlesztők voltak. Ezek eredőjeként összességében a háztartások több hitelt törlesztettek, mint amennyit felvettek. Február folyamán a háztartások betétállománya – az átértékelődés és egyéb változások hatását is figyelembe véve – csökkent. A **nem pénzügyi vállalatok** forintban nettó hiteltörlesztők, devizában nettó hitelfelvevők voltak, amelyek eredőjeként összességében szintén több hitelt törlesztettek, mint amennyit felvettek. Emellett lényegesen több forint- és devizabetétet helyeztek el, mint amennyit kivettek.

A **szezonálisan nem igazított adatok**<sup>1</sup> szerint februárban a **háztartások** forinthitel-felvétele 1,7 milliárd forinttal haladta meg a törlesztéseiket. A devizahitelek állománya a tranzakciókból eredően (az átértékelődésektől és az egyéb volumenváltozásoktól megtisztítva) 19,0 milliárd forinttal mérséklődött. A betétállomány a tranzakciókból eredően 40,4 milliárd forinttal csökkent, mivel a forintbetéteknél 27,6 milliárd forint, a devizabetéteknél pedig 12,8 milliárd forint nettó betétkivonás történt. A **szezonálisan igazított, árfolyamszűrt adatok** szerint a forinthitelek esetében a nettó hitelfelvétel<sup>2</sup> 8,8 milliárd forint volt<sup>3</sup>. A betétek esetében a forintnál 2,5 milliárd forint, míg a devizánál 16,1 milliárd forintnyi nettó elhelyezés történt.

A **szezonálisan nem igazított adatok** szerint a **nem pénzügyi vállalatok** forinthiteleinek állománya 7,2 milliárd forinttal, míg a devizahiteleinek állománya 3,7 milliárd forinttal csökkent. A forinthitel-állomány csökkenését elsősorban az 5,9 milliárd nettó hiteltörlesztés magyarázza. A devizahitel-állomány nagyságát az 1,0 milliárd forint nettó hitelfelvétel ellenére a 4,7 milliárd forint átértékelődés és egyéb változás mérsékelte. A nem pénzügyi vállalatok forintbetét-állománya tranzakcióból eredően 54,6 milliárd forinttal, a devizabetét-állomány 55,2 milliárd forinttal emelkedett, így összességében 109,8 milliárd forint nettó betételhelyezés történt. A **szezonálisan igazított, árfolyamszűrt adatok** szerint a forinthiteleknél 18,9 milliárd forint volt a nettó hitelfelvétel<sup>3</sup>. A nem pénzügyi vállalatok a forintbetéteik esetében 1,8 milliárd forintnyi kivonást, a devizabetétek esetében 16,2 milliárd forint értékű nettó elhelyezést hajtottak végre.

A **külföldi kötelezettségek** állománya februárban jelentősen, 167,2 milliárd forinttal nőtt, és a hitelintézetek mérlegfőösszegének 31,3 százalékát tette ki.

<sup>1</sup> A szezonálisan nem igazított adatokat az 1. táblázat (A hitelintézetek összevont mérlege) tartalmazza.

<sup>2</sup> A nettó hitelfelvételek vagy -törlesztések, illetve a nettó betételhelyezések vagy -kivonások (a továbbiakban tranzakciók) a hitelek esetében az összesített igénybevételek és törlesztések, betéteknél pedig az összesített elhelyezések és kivonások különbségét jelentik, melyek nem tartalmazzák az árfolyamváltozásból és egyéb változásból eredő hatásokat.

<sup>3</sup> A háztartások és nem pénzügyi vállalkozások devizahiteleinek alakulása esetén az időszorban bekövetkezett jelentős változás miatt a szezonális igazítás nem adott értékelhető eredményt.

# 1. táblázat: A hitelintézetek összevont mérlege – szezonálisan nem igazított adatok

2010. február

milliárd forint

Eszközök	Nyitó- állomány	Átérté- kelődés és egyéb változás	Tranzak- ció	Záró- állomány	Források	Nyitó- állomány	Átérté- kelődés és egyéb változás	Tranzak- ció	Záró- állomány
<b>Nem pénzügyi vállalatok (S.11)</b>	<b>7774,3</b>	<b>-5,7</b>	<b>-2,7</b>	<b>7765,9</b>	<b>Nem pénzügyi vállalatok (S.11)</b>	<b>3630,6</b>	<b>0,6</b>	<b>109,8</b>	<b>3741,1</b>
Forinthitel	3286,6	-1,3	-5,9	3279,5	Forintbetét	2403,2	0,0	54,6	2457,8
Devizahitel	4430,2	-4,7	1,0	4426,5	Devizabetét	1227,4	0,6	55,2	1283,3
Kötvény	57,5	0,3	2,2	60,0					
<b>Egyéb pénzügyi vállalatok (S.123+S.124+S.125)</b>	<b>1828,5</b>	<b>-0,6</b>	<b>-25,2</b>	<b>1802,7</b>	<b>Egyéb pénzügyi vállalatok (S.123+S.124+S.125)</b>	<b>958,2</b>	<b>0,3</b>	<b>40,9</b>	<b>999,3</b>
Forinthitel	315,8	0,0	3,5	319,3	Forintbetét	835,7	0,0	38,7	874,4
Devizahitel	1450,0	-0,6	-26,1	1423,3	Devizabetét	122,5	0,3	2,2	125,0
Kötvény	62,7	0,0	-2,6	60,1					
<b>Központi kormányzat (S.131)</b>	<b>3125,6</b>	<b>0,3</b>	<b>9,1</b>	<b>3135,1</b>	<b>Központi kormányzat (S.131)</b>	<b>547,3</b>	<b>3,0</b>	<b>14,2</b>	<b>564,6</b>
Forinthitel	33,0	0,0	-2,4	30,6	Forintbetét	85,9	0,0	13,5	99,4
Devizahitel	0,7	0,0	0,1	0,7	Devizabetét	461,5	3,0	0,7	465,2
Állampapír	3091,9	0,3	11,5	3103,7					
<b>Helyi önkormányzatok (S.132)</b>	<b>824,4</b>	<b>-0,1</b>	<b>-37,3</b>	<b>787,0</b>	<b>Helyi önkormányzatok (S.132)</b>	<b>490,1</b>	<b>-0,1</b>	<b>-20,4</b>	<b>469,5</b>
Forinthitel	287,2	0,0	13,9	301,1	Forintbetét	435,8	0,0	-19,6	416,2
Devizahitel	100,7	-0,1	-0,1	100,5	Devizabetét	54,3	-0,1	-0,8	53,3
Kötvény	436,5	0,0	-51,1	385,4					
<b>Háztartások (S.14)</b>	<b>7896,8</b>	<b>1,8</b>	<b>-17,3</b>	<b>7881,2</b>	<b>Háztartások (S.14)</b>	<b>7491,2</b>	<b>2,1</b>	<b>-40,4</b>	<b>7452,8</b>
Forinthitel	2656,6	-1,0	1,7	2657,3	Forintbetét	6225,2	0,0	-27,6	6197,6
Devizahitel	5240,2	2,8	-19,0	5223,9	Devizabetét	1266,0	2,1	-12,8	1255,3
					Hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok (belföldieknél)	1892,4	-1,3	31,2	1922,4
<b>Külföld (S.2)</b>	<b>3911,3</b>	<b>19,4</b>	<b>144,9</b>	<b>4075,6</b>	<b>Külföld (S.2)</b>	<b>10600,5</b>	<b>3,7</b>	<b>167,2</b>	<b>10771,4</b>
<b>Egyéb eszköz</b>	<b>8769,9</b>	<b>-2,1</b>	<b>247,8</b>	<b>9015,6</b>	<b>Egyéb forrás</b>	<b>8520,5</b>	<b>4,5</b>	<b>16,9</b>	<b>8541,9</b>
<b>Összes eszköz</b>	<b>34130,8</b>	<b>12,9</b>	<b>319,4</b>	<b>34463,1</b>	<b>Összes forrás</b>	<b>34130,8</b>	<b>12,9</b>	<b>319,4</b>	<b>34463,1</b>

\* \* \* \* \*

A pénzügyi válság miatti ingadozások következtében a szezonális igazítás eredményei a szokásosnál több bizonytalanságot hordoznak.

## MAGYAR NEMZETI BANK STATISZTIKA

A Magyar Nemzeti Bank egyik alapvető, törvényben rögzített feladata, hogy statisztikai információkat gyűjtsön és hozzon nyilvánosságra. A statisztikai sajtóközlemény célja, hogy segítséget nyújtson a frissen megjelent adatok értelmezésében. A Magyar Nemzeti Bank gazdasági folyamatokra vonatkozó elemzését a rendszeresen nyilvánosságra hozott „Jelentés az infláció alakulásáról” és a „Jelentés a pénzügyi stabilitásról” című kiadványok tartalmazzák, amelyek megtalálhatók a [www.mnb.hu](http://www.mnb.hu) címen.

Részletes táblázatok: [Táblázatok](#)  
 Grafikon készlet: [Grafikonkészlet](#)  
 Módszertani anyagok: [Módszertani megjegyzések](#)  
 Kérdések-válaszok: [Kérdések és válaszok](#)